

pour avoir l'air plus "Américains", sont une arme puissante que nous metton dans les mains de nos adversaires pour les aider dans leur oeuvre d'assimilation. Comment leur demander de respecter notre langue quand nous sommes les premiers à travailler à la convertir en une espèce de jargon qui n'est ni français ni anglais.

Vous n'ignorez pas qu'il y a quelques années, il s'est formé à Québec une société de savants patriotes, "La Société du Parler Français", et un des articles de son programme c'est de purger la langue française de tous les anglicismes pour les remplacer par des mots français équivalents. A la dernière session du parlement provincial, un député faisait appel à la Législature de Québec en faveur de cette société, et, comprenant toute l'importance de cette oeuvre éminemment patriotique, le gouvernement vota un certain montant pour en assurer de succès.

Ne disons pas que c'est là l'affaire des hommes d'Etat, ou de la presse, ou encore du clergé. Dieu merci, notre clergé a toujours fait sa large part et si aujourd'hui nous sommes un peuple fort, c'est à lui que nous le devons. Il sera toujours disposé à continuer son oeuvre bienfaisante. Nos hommes d'Etat doivent aussi travailler, mais la masse du peuple doit s'organiser dans un même but de défense nationale, chacun en se servant des moyens dont il peut disposer. Nous venons de voir quel est celui qui est à notre disposition, sachons le mettre en pratique. Le devoir nous le commande doublement; comme Canadiens-français et comme membres de "L'Alliance Nationale" qui a pour but: "L'union des catholiques parlant la langue française, dans une commune pensée de secours mutuels et de progrès de leurs intérêts moraux, matériels et nationaux."

ROLAND,

26 juillet 1911. Cercle Dufournel No 305.

### ALCOOL ET TUBERCULOSE

Prenez l'habitude de ne pas boire à jeun; pas de vins purs, encore moins d'alcools, et surtout d'apéritifs, ceux-ci s'annoncent-ils sous l'étiquette de boissons hygiéniques, de breuvages toniques.

Si le vin naturel, bon aux repas, coupé d'eau fait partie d'une alimentation saine, réconfortante, l'usage des liqueurs et de l'eau-de-vie nous expose à devenir alcooliques, et cela sans avoir jamais été ivres. Chaque jour, l'alcool, le poison coulerait dans nos veines, nous exposant, nous et nos enfants, à toutes sortes de déchéances; déchéance de l'intelligence, déchéance de la volonté, déchéance du corps; déchéances si marquées que la fluxion de poitrine, l'érysipèle, la grippe, le rhumatisme, sont mortels aux buveurs, que la rougeole est le plus souvent fatale aux fils d'alcooliques; déchéances si certaines que, par elles, tant d'artisans, d'ouvriers, et d'employés deviennent eux et leurs enfants, la proie de la contagion tuberculeuse.

Jamais on ne saura trop dire pour combien de malheureux buveurs, l'alcool "fait le lit à la tuberculose."

Bulletin de la Caisse Nationale d'économie", Juin 1911.



D. ALFRED RENAY  
86, P.G. Cl. N.-D. de Hull, No 64  
Président du comité d'organisation  
de la fête du 25 Juin à Hull.



J. ARTHUR MADORE  
Prés. Cl. N.-D. de Hull, No 64  
Membre du comité d'organisation  
de la fête du 25 Juin à Hull.



J. ADOLPHE BARIL  
V. Prés. Cl. N.-D. de Hull, No 64  
Secrétaire du comité d'organisation  
de la fête du 25 Juin à Hull.

### A TRAVERS LES CERCLES

#### CERCLE NOTRE-DAME DE HULL, No 64

Le 25 juin dernier, nos compatriotes de Hull ont célébré la fête nationale avec un éclat tout particulier et qui n'a pas encore été surpassé dans cette localité.

Toute la population de l'endroit ainsi que des environs était accourue pour être témoin de ce spectacle imposant. Vers 9.30 h. du matin, heure fixée pour la célébration de la messe, la foule recueillie entourait l'autel dressée dans l'immense cour du collège Notre-Dame. A l'évangile, le R. P. Guertin, curé de Notre-Dame de Hull, prononça une allocution vibrante de foi et de patriotisme. L'orateur sacré avait pris pour texte: "Je serai votre Dieu et vous serez mon peuple". Comme Saint Jean, notre patron, dit-il, nous avons une mission et cette mission est vraiment providentielle.

Il était exactement 11.45 hrs., quand la procession se mit en marche et que l'on vit défiler les chars historiques rappelant les grands noms et les hauts faits de notre histoire. Voici la liste de ces chars: Jacques-Cartier, Samuel de Champlain, M. de Maisonneuve; Dollard des Ormeaux; le siège de Québec; les premiers missionnaires; la Soeur Marguerite Bourgeoise; Mlle de Verchères; la bataille de Châteauguay; les Zouaves Canadiens et la marine du Sacré-Coeur.

A l'issue de la procession eut lieu une grande réunion, au cours de laquelle plusieurs orateurs prononcèrent d'éloquents discours, notamment M. le maire J. U. Archambault, M. J. Gauthier, M. E. H. Godin, directeur de l'Alliance Nationale, M. J. E. Fontaine, ex-maire de Hull; MM. les députés E. B. Devlin et F. H. Gendron.

Ajoutons que dans la procession, il y avait six fanfares ainsi qu'un détachement du 65e bataillon de Montréal, également accompagné de sa fanfare.

Le Cercle Notre-Dame de Hull a pris une part active à cette imposante démonstration et avait fourni un char allégorique fort remarquable. Ce char avait été construit sous la direction de M. Alfred Rénay, Sb. P.G., et A. Baril, vice-président, chez M. Arthur Madore, président du cercle, et plusieurs de nos sociétaires avaient apporté leur concours gracieux.

On conservera pendant longtemps le souvenir de ce remarquable événement.

### REMERCIEMENTS

Cl. N.-D. de Hull, No 64. — Ce cercle offre ses plus sincères remerciements aux confrères P. A. Meilleur et J. A. Baril et à tous les membres qui ont contribué au succès de la démonstration nationale du 25 juin dernier. Il tient aussi à remercier Madame J. A. Madore pour l'hospitalité qu'elle a donnée à ceux qui ont travaillé à la confection du char allégorique, représentant le siège de Québec.

### LE PREMIER CONGRÈS DE LA LANGUE FRANÇAISE, AU CANADA.

Répondant au voeu des organisateurs du Premier Congrès de la langue française au Canada, lequel se tiendra à Québec en 1912, notre Bureau Exécutif recommande fortement cette oeuvre patriotique à nos sociétaires et il engage les cercles, non seulement à donner leur adhésion à ce congrès, mais encore à se faire inscrire sur la liste de ses membres. Pour cela, ils n'ont qu'à s'adresser à M. Adolphe Rivard, le secrétaire général, casier No 236, Québec, qui s'empressera de fournir tous les renseignements nécessaires.

### LE PARDON DU COEUR

Pardonner de coeur c'est bannir de son coeur tout sentiment de haine, de rancune et de vengeance; et non seulement avoir un amour sincère pour son ennemi; mais encore le témoigner extérieurement.

Ils ne pardonnent donc pas de coeur, ceux qui croient et disent qu'ils n'ont plus rien contre leur ennemi, mais qui cependant l'excluent de leurs prières et de leurs aumônes, et refusent de l'aider dans le besoin, lors même qu'ils le pourraient facilement.

Qu'on ne dise pas que la chose est impossible, car Dieu n'ordonne rien d'impossible, et cependant il nous a expressément ordonné de pardonner de coeur à ses ennemis, de les aimer et de leur faire du bien.

Le commerce est un des facteurs essentiels de la civilisation, surtout par le concours qu'il apporte à l'échange des idées et des moeurs.